

265246-2026 - Състезателна процедура

Германия – Инженерни услуги в строителството – Neubau Retentionsbodenfilter Bockschatzhof, Bielefeld - Objektplanung Ingenieurbauwerk, Tragwerksplanung und Technische Ausrüstung

OJ S 75/2026 17/04/2026

Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Услуги

1. Купувач

1.1. Купувач

Официално наименование: Stadt Bielefeld - Amt für Zentrale Leistungen

Електронна поща: indira.bukva@bielefeld.de

Правна категория на купувача: Местен орган

Дейност на възлагащия орган: Услуги по общофункционално управление на държавата

2. Процедура

2.1. Процедура

Заглавие: Neubau Retentionsbodenfilter Bockschatzhof, Bielefeld - Objektplanung Ingenieurbauwerk, Tragwerksplanung und Technische Ausrüstung

Описание: Die Stadt Bielefeld beabsichtigt den Neubau eines Retentionsbodenfilter (RBF) am Standort Bockschatzhof zur Behandlung von Niederschlagwasser im Rahmen der Regenwasserbewirtschaftung. Die Anlage wird mit einer Filterfläche von 5.000 m² und einer Drosselwassermenge von 250 l/s errichtet. Der RBF entsteht auf dem Gelände des bestehenden Sandfangbeckens des HRB Bockschatzhof, das hierfür teilweise überbaut wird. Der Zulauf erfolgt über einen geschlossenen RW-Kanal ON 2400 mit vorgeschaltetem Grobstoffrückhalt. Der zweigeteilte Filter wird gemäß RBF-Handbuch NRW und DWA-A 178 dimensioniert und dient der Regenwasserbehandlung innerhalb des bestehenden Retentionsraum. Die Herstellkosten KG 300/400 sind mit insgesamt 5,0 Mio. EUR netto veranschlagt.

Идентификатор на процедурата: 96d36d5e-d317-4500-8aca-9aab4f99cb7e

Вътрешен идентификатор: ZVS 2026 0131

Вид процедура: Договаряне с предварително публикуване на покана за участие в състезателна процедура / състезателна с договаряне

Процедурата се ускорява: не

2.1.1. Цел

Естество на поръчката: Услуги

Основна класификация (cpv): 71300000 Инженерни услуги в строителството

Допълнителна класификация (cpv): 71322000 Инженерни услуги по проектиране и конструиране на строителни съоръжения, 71327000 Услуги по проектиране и конструиране на носещи конструкции

2.1.2. Място на изпълнение

Град: Bielefeld

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Bielefeld, Kreisfreie Stadt (DEA41)

Държава: Германия

2.1.4. **Обща информация**

Допълнителна информация: #Bekanntmachungs-ID: CXX0YYDYT8FEP0B0# Erfüllen mehrere Bewerber gleichermaßen die Anforderungen und ist die Bewerberzahl zu hoch, wird die Auswahl unter den verbleibenden Bewerbern durch Los getroffen.

Правно основание:

Директива 2014/24/ЕС

vgv -

2.1.6. **Основания за изключване**

Източници на основанията за изключване: Уведомление

Неизпълнение на задълженията, установено на базата на специфични национални основания за изключване:

Участие в престъпна организация:

Терористични престъпления или престъпления, които са свързани с терористични дейности:

Изпиране на пари или финансиране на тероризма:

Измами:

Корупция:

Детски труд и други форми на трафик на хора:

Неизпълнение на задължение, свързано с плащането на данъци:

Неизпълнение на задължение, свързано с плащането на социалноосигурителни вноски:

Нарушение на задължения в областта на екологичното право:

Нарушение на задължения в областта на социалното право:

Нарушение на задължения в областта на трудовото право:

Неплатежоспособност:

Администриране на активите от ликвидатор:

Прекратена стопанска дейност:

Аналогична на несъстоятелност ситуация съгласно националното законодателство:

Тежко професионално нарушение:

Споразумения с други икономически оператори за нарушаване на конкуренцията:

Конфликт на интереси, свързан с участието в процедурата за възлагане на обществена поръчка:

Пряко или косвено участие в подготовката на процедурата за възлагане на обществена поръчка:

Предсрочно прекратяване на договор и налагане на обезщетения или други подобни санкции:

Неверни данни, укриване на информация, непредставяне на придружаващи документи или получаване на поверителна информация във връзка с процедурата:

5. **Обособена позиция**

5.1. **Обособена позиция: LOT-0001**

Заглавие: Neubau Retentionsbodenfilter Bockschatzhof, Bielefeld - Objektplanung Ingenieurbauwerk, Tragwerksplanung und Technische Ausrüstung

Описание: Die zu vergebenden Leistungen umfassen: 1) Leistungen für die Objektplanung Ingenieurbauwerke gem. HOAI, Teil 3, Abs. 3, Leistungsphasen 3-9 inkl. ergänzende Besondere Leistungen (BL) 2) Leistungen für die Tragwerksplanung gem. HOAI, Teil 4, Abs. 1, Leistungsphasen 2-6/8 inkl. ergänzende Besondere Leistungen (BL) 3) Leistungen für die Technische Ausrüstung gem. HOAI, Teil 4, Abs.2, Leistungsphasen 3-9 inkl. ergänzende

Безособна Лейстунген (BL) Дие Беауфтраунг ерфолгт стufenweise, wobei zunächst die LPH 3-4 beauftragt werden; die weiteren Leistungsphasen werden optional übertragen.

Вътрешен идентификатор: ZVS 2026 0131

5.1.1. Цел

Естество на поръчката: Услуги

Основна класификация (срв): 71300000 Инженерни услуги в строителството

Допълнителна класификация (срв): 71322000 Инженерни услуги по проектиране и конструиране на строителни съоръжения, 71327000 Услуги по проектиране и конструиране на носещи конструкции

Варианти:

Описание на опциите: Der Auftraggeber beabsichtigt eine stufenweise Beauftragung der Leistungsphasen (LPH). Direkt beauftragt werden die LPH 3-4. Die weiteren Leistungsphasen sollen, ohne das hierauf ein Rechtsanspruch besteht, stufenweise weiter beauftragt werden, und zwar die LPH 5-9.

5.1.2. Място на изпълнение

Град: Bielefeld

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Bielefeld, Kreisfreie Stadt (DEA41)

Държава: Германия

5.1.3. Очаквана продължителност

Срок: 36 Месеци

5.1.6. Обща информация

Запазено участие:

Участието не е запазено.

Трябва да се посочат имената и професионалната квалификация на служителите, на които ще бъде възложено изпълнението на поръчката: Изисква се в заявлението за участие

Проект за възлагане на обществена поръчка, който не е финансиран със средства от ЕС
Поръчката попада в приложното поле на Споразумението за държавните поръчки (СДП)
: да

Тази обществена поръчка е подходяща и за малки и средни предприятия (МСП): да

Допълнителна информация: #Besonders auch geeignet für:freelance#

5.1.7. Стратегически обществени поръчки

Цел на стратегическите обществени поръчки: Няма стратегическа обществена поръчка

5.1.9. Критерии за подбор

Източници на критерии за избор: Уведомление

Критерий: Регистрация в съответен професионален регистър

Описание на критерия за подбор: Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE) (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Eigenerklärung): Die Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE) ist vollständig ausgefüllt dem Teilnahmeantrag beizufügen.

Критерий: Професионална застраховка за индемнизация на риска

Описание на критерия за подбор: Nachweis einer bestehenden

Berufshaftpflichtversicherung (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Dritterklärung): Bewerber haben eine Berufshaftpflichtversicherung mit einer Deckungssumme für Personenschäden von 2,0 Mio. Euro sowie für sonstige Schäden in Höhe von 2,0 Mio. Euro bei einem in der EU

zugelassenen Haftpflichtversicherer oder Kreditinstitut nachzuweisen. Der Nachweis muss als Bestätigung des Versicherers erfolgen. Mit dem Teilnahmeantrag können Bewerber zum Nachweis ihrer Versicherungswürdigkeit auch eine schriftliche Erklärung des Versicherers vorlegen, in der bestätigt wird, im Auftragsfall die ausgeschriebenen Leistungen mit den oben genannten Mindestdeckungssummen zu versichern. Bewerbergemeinschaften haben den Nachweis für die Bewerbergemeinschaft zu erbringen.

Критерий: Регистрация в съответен професионален регистър

Описание на критерия за подбор: Nachweis über die eine entsprechende Berufsqualifikation nach § 75 VgV (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Dritterklärung): Mit dem Teilnahmeantrag ist ein Nachweis der Berufszulassung gem. § 44 und § 75, Abs. 1 und 2 VgV zu erbringen.

Критерий: Други икономически или финансови изисквания

Описание на критерия за подбор: Formblatt 236 - Verpflichtungserklärung anderer Unternehmen (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Dritterklärung): Beabsichtigt der Bewerber, sich zur Erfüllung des Auftrags ganz oder teilweise anderer Unternehmen (Unterauftragnehmer /Nachunternehmer) zu bedienen, ist für jedes dieser Unternehmen das vollständig ausgefüllte und rechtsverbindlich unterzeichnete Formblatt VHB Bund 236 mit dem Angebot vorzulegen. Dies gilt unabhängig davon, -- ob sich der Bewerber/Bieter zum Nachweis seiner Eignung auf die Kapazitäten dieser Unternehmen beruft (Eignungsleihe), oder -- ob die Unternehmen ausschließlich mit der Ausführung von Teilleistungen betraut werden sollen. Die Verpflichtungserklärung ist für jedes benannte Unternehmen gesondert einzureichen.

Критерий: Защита на информацията

Описание на критерия за подбор: GBM-Formblatt FB059 (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Eigenerklärung): Eigenerklärung Identifikationsnr. / Größe des WT / Nationalität

Критерий: Други икономически или финансови изисквания

Описание на критерия за подбор: B. Gesamtumsatz und Umsatz im Tätigkeitsbereich
Критериите ще бъдат използвани за подбор на кандидатите, които да бъдат поканени за втория етап на процедурата
Тегло (точки, точна величина): 300,00

Критерий: Референции за определени услуги

Описание на критерия за подбор: C. Referenzen - Referenzliste für bereits erbrachte und vergleichbare Leistungen der letzten 5 Jahre als Eigenerklärung des Bewerbers mit Angabe o der Projektbezeichnung, o der anrechenbaren Baukosten KG 300/400 netto, o dem Ausführungszeitraum und o den durchgeführten Leistungsphasen, min. Leistungsphase 3 bis 8, o sowie die Namen und die Anschriften der öffentlichen und privaten Auftraggeber und der Nennung von Ansprechpartnern mit Tel.-Nr. oder E-Mail. Mit dem Teilnahmeantrag muss mindestens eine Referenz eingereicht werden, die folgende Mindestanforderungen erfüllt: -- durchgeführte Leistungsphasen mindestens 3 bis 8 -- die Leistungen der Leistungsphase 8 müssen innerhalb des 5-Jahres-Zeitraums erbracht und abgeschlossen worden sein. Als Referenzzeitraum wird der Abgabetermin der Teilnahmeanträge minus fünf Jahren beziffert (Beispiel: Abgabetermin der Teilnahmeanträge 31.12.2025 entspricht dem Referenzzeitraum vom 01.01.2021 bis 31.12.2025). Der Beginn der Leistungsphase 3 als auch anderer Leistungsphasen kann vor dem Referenzzeitraum liegen. -- die im Zuge der Durchführung des Referenzobjektes ausgeübten Leistungen müssen mit den zu vergebenden Leistungen vergleichbar sein. Die Vergleichbarkeit ist insbesondere gegeben, wenn das Referenzobjekt

Retentionsbodenfilterbecken (RBF) oder vergleichbarer Art (RBF > 2000 cbm) umfasst. Im Rahmen der Bewertung wird nur die Referenz - sofern sie die Mindestkriterien erfüllt - mit der höchsten Punktzahl bewertet. Eine Addition von mehreren Referenzen erfolgt nicht.
Критериите ще бъдат използвани за подбор на кандидатите, които да бъдат поканени за втория етап на процедурата
Тегло (точки, точна величина): 450,00

Критерий: Мерки за гарантиране на качеството
Описание на критерия за подбор: D. Ausstattung - Qualitätssicherungsmaßnahmen für die Erbringung der zu vergebenden Leistung. Beschreibung der Maßnahmen des Bewerbers zur bürointernen Qualitätssicherung.
Критериите ще бъдат използвани за подбор на кандидатите, които да бъдат поканени за втория етап на процедурата
Тегло (точки, точна величина): 100,00

Критерий: Среден годишен персонал
Описание на критерия за подбор: E. Anzahl der Beschäftigten - Eigenerklärung des Bewerbers über die Beschäftigten der letzten 3 Jahre, die vergleichbare Leistungen erbracht haben. Das Mittel der in den letzten 3 Jahren Beschäftigten, die vergleichbare Leistungen erbracht haben, unterteilt in die Berufsgruppen für Führungskräfte und Mitarbeiter, die technische oder wirtschaftliche Aufgaben erfüllen.
Критериите ще бъдат използвани за подбор на кандидатите, които да бъдат поканени за втория етап на процедурата
Тегло (точки, точна величина): 150,00

Информация за втория етап на двуетапна процедура:

Минимален брой кандидати, които да бъдат поканени за втория етап на процедурата: 3
Максимален брой кандидати, които да бъдат поканени за втория етап на процедурата: 5
Процедурата ще бъде извършена на няколко последователни етапа. На всеки етап може да бъдат отстранени някои участници
Купувачът си запазва правото да възложи поръчката въз основа на първоначалните оферти без допълнително договаряне

5.1.10. Критерии за възлагане

Критерий:

Вид: Цена

Наименование: Preis

Описание: Preiskriterium für "Einfache Richtwertmethode"

Категория на критерия за възлагане с тегло: Тегло (точки, точна величина)

Число, свързано с критерия за възлагане: 50

Критерий:

Вид: Качество

Наименование: Qualität und Strukturierung der Lösungsvorschläge

Описание: Qualität und Strukturierung der Lösungsvorschläge

Категория на критерия за възлагане с тегло: Тегло (точки, точна величина)

Число, свързано с критерия за възлагане: 30

Критерий:

Вид: Качество

Наименование: Nachweis der Kosten- und Terminalsicherheit

Описание: Kosten- und Terminalsicherheit

Категория на критерия за възлагане с тегло: Тегло (точки, точна величина)

Число, свързано с критерия за възлагане: 5

Критерий:

Вид: Качество

Наименование: Projektteam

Описание: Projetteam

Категория на критерия за възлагане с тегло: Тегло (точки, точна величина)

Число, свързано с критерия за възлагане: 15

5.1.11. Документация за възлагане на обществена поръчка

Езици, на които документацията за обществената поръчка е официално достъпна: немски

Краен срок за искане на допълнителна информация: 05/05/2026 23:59:59 (UTC+02:00) източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Адрес на документацията за обществената поръчка: <https://www.vergabe-westfalen.de/VMPSatellite/notice/CXX0YYDYT8FEP0B0/documents>

Ad hoc канал за комуникация:

URL: <https://www.vergabe-westfalen.de/VMPSatellite/notice/CXX0YYDYT8FEP0B0>

5.1.12. Условия за възлагане на обществена поръчка

Условия на процедурата:

Очаквана дата на изпращане на поканите за представяне на оферти: 23/06/2026

Условия за подаване:

Електронно подаване: Задължително

Адрес за подаване: <https://www.vergabe-westfalen.de/VMPSatellite/notice/CXX0YYDYT8FEP0B0>

Езици, на които могат да се подават оферти или заявления за участие: немски

Електронен каталог: Разрешено

Варианти: Забранено

Оферентите могат да представят повече от една оферта: Разрешено

Описание на финансовата гаранция: - Berufs- bzw. Betriebshaftpflichtversicherung - Bei Auftragserteilung muss beim Auftragnehmer ein Versicherungsschutz in Form einer Berufs- bzw. Betriebshaftpflichtversicherung (Personenschäden in Höhe von 2.000.000 EUR und für sonstige Schäden (Sach- und Vermögensschäden) in Höhe von 2.000.0000 EUR oder eine Erklärung der Versicherung (nicht Makler), dass die Höhe der Haftpflicht bei Auftragserteilung angepasst wird.

Краен срок за получаване на заявления за участие: 19/05/2026 10:00:00 (UTC+02:00) източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Информация, която може да бъде допълнена след крайния срок за подаване:

По преценка на купувача някои липсващи документи, отнасящи се до оферентите, могат да бъдат подадени по-късно.

Допълнителна информация: Fehlende und gleichzeitig bewertungsrelevante / zuschlagsrelevante Unterlagen werden nicht nachgefordert.

Условия на договора:

Изпълнението на договора трябва да се извършва в рамките на програми за създаване на защитени работни места: Не

Условия, свързани с изпълнението на договора: - 1. --- Bei Auftragserteilung muss beim Auftragnehmer ein Versicherungsschutz in Form einer Berufs- bzw.

Betriebshaftpflichtversicherung (Personenschäden in Höhe von 2,0 Mio. EUR und für sonstige Schäden (Sach- und Vermögensschäden) in Höhe von 2,0 Mio. EUR vorliegen oder eine Erklärung der Versicherung (nicht Makler), dass die Höhe der Haftpflicht bei Auftragserteilung

angepasst wird. - 2. --- Wird der Auftrag einer Bietergemeinschaft erteilt, so ist diese in die Rechtsform einer gesamtschuldnerisch haftenden Arbeitsgemeinschaft mit bevollmächtigtem Vertreter zu überführen. - 3. --- Besondere Vertragsbedingungen des Landes NRW zur Erfüllung der Verpflichtungen zur Tariftreue und Mindestentlohnung nach dem Tariftreue- und Vergabegesetz NRW (BVB TVgG NRW/VOL) für die Vergabe von Dienstleistungen.

Електронно фактуриране: Задължително

Ще се използва електронно поръчване: да

Ще се използва електронно плащане: да

Правна форма, която трябва да бъде приета от група оференти, на която е възложена поръчка: Bevollmächtigter Vertreter, der die aufgeführten Mitglieder der Bewerber- / Bietergemeinschaft gegenüber dem Auftraggeber rechtsverbindlich vertritt.

5.1.15. Техники

Рамково споразумение:

Няма рамково споразумение

Информация за динамичната система за покупки:

Няма динамична система за покупки

5.1.16. Допълнителна информация, медиация и преразглеждане (обжалване)

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването): Vergabekammer Westfalen bei der Bezirksregierung Münster

Информация за крайните срокове за преразглеждане: Gemäß § 160 Abs. 1 GWB leitet die Vergabekammer ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein. Der Antrag ist gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB unzulässig, wenn der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrages erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat. Des Weiteren ist gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB der Nachprüfungsantrag unzulässig, wenn mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане : Stadt Bielefeld - Amt für Zentrale Leistungen

Организация, която получава заявленията за участие: Stadt Bielefeld - Amt für Zentrale Leistungen

8. Организации

8.1. ORG-0001

Официално наименование: Stadt Bielefeld - Amt für Zentrale Leistungen

Регистрационен номер: 05711-31001-60

Пощенски адрес: Werner-Bock-Str. 38

Град: Bielefeld

Пощенски код: 33602

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Bielefeld, Kreisfreie Stadt (DEA41)

Държава: Германия

Звено за контакт: Zentrale Vergabestelle

Електронна поща: indira.bukva@bielefeld.de

Телефон: +49 521512290

Факс: +49 521513350

Интернет адрес: <https://www.bielefeld.de/>

Профил на купувача: <https://www.bielefeld.de/bekanntmachungen/ausschreibungen>

Роли на тази организация:

Купувач

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане

Организация, която получава заявленията за участие

8.1. ORG-0002

Официално наименование: Vergabekammer Westfalen bei der Bezirksregierung Münster

Регистрационен номер: 05515-03004-07

Пощенски адрес: Albrecht-Thaer-Str. 9

Град: Münster

Пощенски код: 48147

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Държава: Германия

Електронна поща: vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de

Телефон: +49 2514113094

Факс: +49 2514112165

Интернет адрес: https://www.bezreg-muenster.de/de/wirtschaft_finanzen_kommunalaufsicht/vergabekammer_westfalen/index.html

Роли на тази организация:

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването)

8.1. ORG-0003

Официално наименование: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Регистрационен номер: 0204:994-DOEVD-83

Град: Bonn

Пощенски код: 53119

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Държава: Германия

Електронна поща: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Телефон: +49228996100

Роли на тази организация:

TED eSender

Информация за обявлението

Идентификатор/версия на обявлението: eb22c442-556f-4e9d-a14b-8f1483d31025 - 01

Вид на формуляра: Състезателна процедура

Вид обявление: Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Подвид на обявлението: 16

Дата на изпращане на известието: 16/04/2026 00:21:42 (UTC+02:00) източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Езици, на които настоящото известие е официално достъпно: немски

Номер на публикуване на обявлението: 265246-2026

Номер на броя на OB S: 75/2026

Дата на публикуване: 17/04/2026